Пролетарэу дунейпсом тетхэ, фызэгухьэхэ!

ЧЕРКЕС

ПЛЪЫЖЬ

ВКП(б)-м и Черкесскэ обкомым, гуащIэрыпсэухэм и депутатхэм я Облсоветым, горкомым я органищ

№ 110 (2337) | Щэбэт, сентябрым и 23-м 1944 гъ. | И уас. кI. 20

ВЕРХОВНЭ ГЛАВНОКОМАНДУЮЩЭМ И ПРИКАЗ

Советскэ Союзым и Маршал ГОВОРОВЫМ

Ленинградскэ фронтым и дзэхэм псынщIу ирагъэкIуэкIа наступлениехэм къыхэкIкIэ, нобэ, сентябрым и 22-м, зауэкIэ къащтащ Эстонскэ ССР-м и столицэ город **Таллин (Ревель)**—Балтийскэ тенджызыгъэ деж военнэ-морской увыIэпIэшхуэу икIи мыхьэнэшхуэ зиIэу щытыр.

Таллин городыр къэщтэныгъэмкIэ екIуэкIа зауэхэм деж нэхъ щапхъэфIхэр къагъэлъэгъуащ генерал-лейтенант **Стариков**, генерал-лейтенант **Федюнинск**, генерал-майор **Трубачев**, генерал-лейтенант **Пэрн** и эстонскэ корпусым, генерал-лейтечант **Симоняк**, генерал-майор **Ястребов**, полковник **Зиновьев** сымэ я дзэхэм; артиллериям и генерал-лейтенант **Одинцов**, артиллериям и генерал-майор **Почиталин**, артиллериям и генерал-майор **Казаков**, артиллериям и генерал-майор **Кознов**, полковник **Петров**, полковник **Ару**, полковник **Толкушев**, полковник **Скоробогатов**, полковник **Альферов**, подполковник **Шуляев**, подполковник **Хрущ**, подполковник **Попов** сымэ я артиллеристхэм; танкыдзэхэм я генерал-лейтенант **Баранов**, танкыдзэхэм я генерал-лейтенант **Зазимко**, полковник **Кавалевский**, подполковник **Саенков**, подполковник **Карташев**, майор **Черных**, майор **Кузнецов**, подполковник **Грицев**, подполковник **Кузин**, подполковник **Куслаку**, подполковник **Чесноков** сымэ я танкистхэм; авиациям и генерал-лейтенант **Рыбальченко**, авиациям и генерал-лейтенант **Самохин**, авиациям и генерал-майор **Андреев**, авиациям и генерал-майор **Антонов**, полковник **Матвеев**, полковник **Хотминский**, полковник **Гриськов**, полковник **Курочкин**, полковник **Монжосов**, полковник **Челноков**, полковник **Механников** сымэ я летчикхэм; инженерыдзэхэм я генерал-лейтенант **Бычевский**, полковник **Акатов**, подполковник **Афанасьев**, майор **Чарцов**, майор **Фоменко**, майор **Воронов** сымэ я саперхэм; связыдзэхэм я генерал-лейтенант **Ковалев**, полковник **Мужев** сымэ я связистхэм.

Къэлъэща хъуа текIуэныгъэхэр гъэлъэпIэным щхьэкIэ, город **Таллин** къэщтэныгъэмкIэ нэхъ щапхъэфI къэзыгъэлъэгъуа соединениехэмрэ частхэмрэ **„Таллинскэхэщ"** жэуэ цIэхэр фIащыну икIи орденхэр наградуну иратынхэу гъэувын.

Нобэ, сентябрым и 22-м, сыхьэт 23 дакъикъэ 30-м деж ди Родинэм и столицэ **Москва** Родинэм и цIэкIэ салют яретыр Советскэ Эстониям и столицэ **Таллин** къэзыщтахэу, Ленинградскэ фронтым и дзэ лIыхъужьхэмрэ, генерал-лейтенант **Пэрн** зи командир эстонскэ корпусымрэ,— топ щищрэ тIощIрэ плIырэр тIощIрэ плIырэкIэ зэдэуэхэкIэрэ.

Зауэм фIагъыр хэлъу зэрырагъэкIуэкIам щхьэкIэ, Фэ фIощIэлъ дзэхэу, **Таллин** хуит къэщIыжыныгъэ зауэм хэтахэм, псоми **фIыцIэ яхузощIыр**.

МыкIуэдыжыну щытхъу ди Родинэм и хуитыныгъэмрэ икIи ар зыми емыпхауэ щытыныгъэмрэ щIэзэуухэкIэрэ зи гъащIэр зыта лIыхъужьхэм!

ИрелIэ немецкэ зэрыпхъуакIуэхэр!

Верховнэ Главнокомандующэ Советскэ Союзым и Маршал
И. СТАЛИН.

Сентябрым и 22-м 1944 гъэм.

СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЪЫБГЪЭДЭКIЫУ

Сентябрым и 21-м и оперативнэ сводкэ

Сентябрым и 21-р екIуэкIыхукIэ ТАЛЛИНСКЭ направлением деж ЛЕНИНГРАДСКЭ фронтым и дзэхэм, наступлением зырагъэубгъукIэрэ, къащтащ город икIи гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэ станц РАКВЕРЕ, абы хуэдэ къабзу зауэкIэ къащтахэщ нэгъуэщ къуажэ 300-м щIигъу, абыхэм ящыщхэщ мы къуажэщхуэхэр АЗЕРИ, КАБАЛЕ, КАДРИНА, КАУКСИ, РАДНА, ЛАЭКВЭРЕ, РОКУ, СИМУНА, ВЯЙКЭ-МАРЬЯ, РАККЕ, ПИККНУРМЕ, гъущIгъуэгу станцхэу АЗЕРИ, ВАЭКЮЛА, РАККЕ. Дзэхэу, НАРВА, городым и къухьэпIэ-лъэныкъуэмкIэ наступать зыщIэхэм, къанэ щымыIэу бийм къыэщIагъэкIыжащ ЧУДСКЭ гуэлымрэ ФИНСКЭ заливымрэ я кум дэлъ перешейкэр икIи ЧУДСКЭ гуэлым и къухьэпIэ псыуфэм Iутхэу наступать зыщI дзэхэм яхыхьажахэщ.

Город ВАЛГА и ищхъэрэ-къухьэпIэуэкIэ икIи и къухьэпIаIуэкIэ ди дзэхэм зауэкIэ къащтахэщ къуажэ заул.

Город ИЕЛГАВА (МИТАВА) и къухьэпIэ IуэкIэ ди дзэхэм зыхэпыратъэгъэзахэщ бийм пехотэ къаруушхуэрэ танкрэ зэщIэту атакэ къигъакIуэхэм.

Город КРОСНО и ищIаIуэкIэ икIи и ищIэкъуэкIыпIаIуэкIэ ди дзэхэм къащтащ къуажэхэу ТЕОДОРУВКА, ДУКЛЯ, ЯСЕНКА, ШКЛЯРЫ, ДАРУВ, МОЩАНЕЦ, ЩАВНЕ, НОВОСЮЛКИ.

Румыниям и къухьэпIэ лъэныкъуэм деж ди дзэхэм, румынскэ дзэхэрикI зауэу ягъусэу, зауэкIэ къащтахэщ къуажи 100-м щIигъу, абыхэм ящыщщ город икIи гъущIгъуэгу станц ЛИПОВА, къуажэшхэухэу ИНЕУ ШИКУЛА, СЕЛЕУШ, ПЫНКОТА, ШИРЛА, ШАНДОРФ, ВИНГА, КАЛАЧА, БЕЧИКЕРЕКУЛ, гъущIгъуэгу станцхэу ИНЕУ, МОКРЯ, ТАРНОВА, ПЫНКОТА, ШИРЛА, ЧИЧИР, ВИНГА, КОКОТА, МАРУЦИ, ШОАРЕ, БЕШЕНОВА-НОУА, ТЕМЕСКЕНЕ, ХОДОНЬ.

Фронтым и адрэй участкэхэм—разведчикхэр мэплъакIуэхэр.

Сентябрым и 20-м и кIуэцIкIэ ди дзэхэм фронт псом дежи зэкъуэтахэщ немецкэ танк 47. Хьэуэм щекIуэкIа зауэмрэ зенитнэ артиллериям и нафIэмрэ къыраудыхащ бийм и самолет 11.

* * *

Ди авиацияр Дебрецен Чэпрэ хуабжьу теузныгъэмкIэ

Сентябрым и 21-м и жэщым ди жыжьэ лъатэ авиацияр хуабжьу теуащ город икIи гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэ Дебрецен (Венгриям деж), город икIи гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэ Чоп (город Ужгород километрэ 25-кIэ и ищэщ).

Советскэ самолетхэр Дебрецен и гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэм, городым и центрыпэ, восточнэ частхэм щыIэ военнэ объектхэм бомбэкIэ еуахэщ. БомбэкIэ зэреуам къыхэкIкIэ, нафIэс куэд къэхъуащ, абыхэм ящыщу 10-р нэхъ ин дыду. Гъущ1г уэгу зэхыхьэпIэм деж воинскэ составищ, горючэ, боеприпас щIэлъу складхэр зэхакъутахэщ. Къэуэжышхуэ къэхъуащ военнэ складхэм и щIым деж, а къуэуам и нафIэ бзийхэр метрэ 1000-кIэ дырихуеящ.

Чоп гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэм деж бомбэкIэ, зэрытеуам къыхэкIкIэ, нафIэс къэхъуащ. Вагонхэмрэ платформхэмрэ сахэщ. НафIэс къэхъуахэм къуэжышхуэ ящIэтахэщ, абыхэм ящыщу 3-р нэхъ ин дыду гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэм и ищхъэрэ-къухьэпIэIуэ частым деж къыщыхъуащ.

Сентябрым и 22-м и оперативнэ сводкэ

ЛЕНИНГРАДСКЭ фронтым и дзэхэм псынщIу ирагъэкIуэкIа наступлениехэм къыхэкIкIэ сентябрым и 22 м зауэкIэ къащтащ Эстонскэ ССР-м и столицэ город ТАЛЛИН (РЕВЕЛЬ)—Балтийскэ тенджызым деж военнэ морской увыIэпIэшхуэу икIи мыхьэнэшхуэ зиIу щытыр, абы хуэдэ къабзу къащтахэщ нэгъуэщI къуажэ 800 м щIигъу, абыхэм ящыщщ город икIи гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэ ТАПА, город ПАЙДЕ, город ПИЛЬТСАМА, къуажэшхуэхэу КУНДА, ХЕЛЬЯЛА, КУСАЛУ, КАБЕРЛА, КЕХРА, ЛЭТСЕ. ЯРВА-МАДИСЕ, ЯРВАЯНИ, ПОТРИ, КОЙГИ, ЯРАВЕРЕ, РЯСНА, ВИТСЯРВЕ, гъущIгъуэгу станцхэу КИЛТСЫ, СТАМСАЛУ, НЫМКЮЛА, ЯНЕДА, АЭГВИДУ, МУСТОЙОС, КЕХРА.

Город ВАЛГА и ищхъэрэ-къухьэпIаIуэкIэ икIи и къухьэпIаIуэкIэ ди дзэхэм зауэкIэ къащтащ къуажэ 60-м щIигъу абыхэм ящыщхэщ РАНДА, РАЙДАЯ, АЛА, КУРЕ, ШАЛДЕРИ, ДАКСТЫ, ТУРНА, гъущIгъуэгу станцу ОМУЛА.

Город САНОК и ищIэ-къуэкIыпIаIуэкIэ ди дзэхэм псынщIу зауэ ирагъэкIуэкIахэм къыхэкIкIэ, къащтахэщ къуажэ 30 м щIигъу, абыхэм ящыщхэщ ЖЕРНИЦА, ВОЛКОВЫЯ, БУКОВЕЦ, ТЕРКА, РАЙСКЕ, СОКОЛЕ, ТЕЛЕСНИЦА, ОШВАРОВА, ПОЛЯНА, ЧАРНА, ГАЛЮВКА, МШАНЕЦ, ПЛОСКОЕ.

Румыниям и къухьэпIэ лъэныкъуэм деж ди дзэхэм, румынскэ дзэхэрикI зауэу ядэщIыгъуэу, къащтащ город икIи гъущIгъуэгу зэхыхьэпIэ ин АРАД, абы хуэдэ къабзу зауэкIэ къащтахэщ къуажэ 50-м щIигъу, абыхэм ящыщхэщ мы къуажэшхуэхэр ШЕПРЕУШ, ПЭДУРЕНЬ, СФЫНТА-АНА, ГАЙ, АРАДУЛ-НОУ, ФЕЛНАК, МАЙЛАТ, ТЕМЕСКЕНЕ, гъущIгъуэгу станцхэу НЭДАБ, ШИМАНДУЛ, СФЫНТА-АНА, КЕРЕМИДЕРЛА, ГЛОГОВЕЦ, АРАДУЛ-НОУ, ЗАДЕРЛАК, ШЕЛНАК.

Фронтым и адрэй участкэхэм—разведчикхэр мэплъакIуэхэр икIи щIыпIэ гуэрхэмкI щIыпIэ мыхьэнэ иIэу зауэ шокIуэкIыр.

Сентябрым и 21-м и кIуэцIкIэ ди дзэхэм фронт псом дежи зэкакъутахэщ немецкэ танк 62. Хьэуэм щекIуэкIа зауэмрэ зенитнэ артиллериям и нафIэмрэ къыраудыхащ бийм и самолет 12.

* * *

Ди авиацияр Таллин (Ревель) портым тета немецкэ транспортхэм теузныгъэмкIэ

Сентябрым и 21-м и пщыхьэщхьэмрэ сентябрым и 22-м и жэщымрэ Краснознаменнэ Балтийскэ флотым и авиацие жыжьэу лъатэр теуащ Таллин (Ревель) портым тета немецкэ транспортхэм. Момент щытеуам щыгъуэ, портым немецкэ транспортхэм дзэхэр ярысу теташ.

Бомбэхэр занщIу зэрытырагъэхуахэм къыхэкIкIэ, немецкэ транспорт инищрэ бийм и зыплъыхьакIуэ къухьэрэ щIырагъэлъэфахэщ. Абы къинэмыщIу, портым IукIыж зы транспорт гуэрым нафIэс къыщыхъуащ, атIанэ къаруушхуэ щIэту къэуэжышхуэ къэхъуащ. Немецкэ транспортищым, тральщикым, къинэмыщI бийм и къухьэхэм зэраныгъэшхуэ ирахахэщ.

Регентскэ советым и члену щыта—Филов, князь Кирилл, генерал-лейтенант Михов, абхуэдэ къабзу Болгариям щыIа германскэ миссиямрэ „Муссолини и миссиямрэ" я представительхэр ягъэтIысыныгъэр

Болгариям щыIэ Советскэ командованием нубыдахэщ: 1. **Филов Б.**, 2. князь **Кирилл**, 3. генерал-лейтенант **Михов Н.**, 4. Болгариям и премьер-министру щыта **Божилов Д.**, 5. министру щыта **Васильев.**, 6. Германиям и лIыкIуэу Болгариям щыIэу щыта **Беккерле А. Г.**, 7. Германскэ лIыкIуэм и заместитель **Моржан А.**, 8. германскэ атташем и помощник фон **Гюльзен В. Б.**, 9. германскэ миссиям и атташе **Перцген Г.В.**, 10. германскэ миссиям и атташе **Виттер П.**, 11. „Муссолини и миссиям" и генеральный консул **Симон К.**, 12. а „миссиям" и атташе **Долюр К.**, 13. а „миссиям" и атташем и помощник **Грацци Г.**

КОЛХОЗХЭТХЭМ Я ЩХЬЭ IУЭХУМРЭ ПСОМИ ЯХУЗЭХУЭДЭ IУЭХУМРЭ ЗЭДАХЬЫНЫГЪЭР

Зауэм и кIуэцIкIэ пахъэхэр къэхъуащ колхоз псэукIэр зэрыпсэукIэ быдэр. Мы гъэм колхозхэм гъатхэ вэн-сэнымрэ лэжьыгъэ бэв щIэбэныныгъэмрэкIэ къалъэща ехъулIэныгъэхэм иджырикI зэ къагъэлъэгъуащ колхоз псэукIэм зэрищэчыфар зауэм и гугъу ехь псорикI.

Колхозхэм заубгъуныкIэ зи нэхъыщхьэ щымыIэжу икIи нэхъ формэ тэмаму щыт сельскохозяйственнэ артельраш. Ар сельскохозяйствэр зегъэкIуэныгъэмкIэ социалистическэ формэщ Артелым дежи щыIэкъым къызэралэжь Iэмэсыпмэхэр езыхэм я щхьэзакъуэм бгъэдэлъу. Зэрылажьэ псорикI псоми яхузэхуэдэ зэхалъхьащ икIи ар зейр колхозыращ. Щыгур зыбгъэдэлъыр государствэращ, ауэ ар советскэ властым и законхэмкIэ гъащIэкIэ колхозхэм прапхащ икIи пщIэнщIу къагъэсэбэпыну хуитхэщ.

Артелым и щытыкIэр къигъэлъагъуэкIэрэ товарищ Сталин мыбхуэду жиIащ: „а) артелым колхозхэтхэм и щхьэзакъуэ унагъуэ кIуэцI Iуэхур абыхэм яхузэхуэдэ Iуэхум хуагъэдэи хуейхэщ, б) артелым къекIуу зарегъэкIур щхьэзакъуэ, унагъуэ кIуэцI Iуэхухэмрэ псоми яхузэхуэдэ Iуэхухэмрэ, абыкIэрэ игъэпсынщIу дыгъуасэ щхьэзакъуэ унагъуэу щытахэр зэхэту лажьэу иIэ хъуныгъэмкIэ".

ИщытыкIэмкIэ, сельскохозяйственнэ артелым и кIуэцIкIэ псоми яхузэхуэдэ Iуэхумрэ колхозхэтхэм я щхьэзакъуэ Iуэхумрэ я кум зэмызэгъыныгъэ дэлъын хуейкъым. НэгъуэщI псалъэкIэ жытIэнщи артелым и хозяйствэм зыкъегъэIэтыныгъэр зыкIи зэран хуэхъукъым езы колхоз хэтхэм я псэукIэр прагъэфIэкIуэныгъэм. Ар щыгъэтыжауэ, псоми яхузэхуэдэ хозяйствэр терэзы зехьамэ, колхозым и псэукIэр нэхъ йофIакIуэр, нэхъ бей мэхъур икIи зажит чнэ культуриэ псэукIэм колхозхэтхэр хуешэхэр.

Псоми яхузэхуэдэ хозяйствэм хэхъуу, зэубгъуу икIи нэхъри бей хъууэ щытмэ, абы щыгъуэм артелым и членхэрикI нэхъыфIу псэу хъунущ, колхоз бын-унагъуэр ефIэкIуэнущ. Дэтхэнэ колхозхэтмикI трудодень къэсыхункIэ нэхъыбэ кърарату хъунущ. Абы щхьэкIэ колхозхэтхэм дежкIэ нэхъ къалэныщхьэу щытщ социалистическэ собственностыр яхъумэныгъэр, ягъэбыдэныгъэр, нэхърикI абы зырагъэубгъуныгъэр, лэжьыгъэ зытырасэ щIигухэр нэхъыбэ ящIыну икIи лэжьыгъэ бэв къалэщэ хъуныгъэм щабэныныхэу, колхоз фермэхэм дежи колхоз Iэщхэм хагъэхъуэну икIи абы файдэуэ къыпыкIыр нэхъыбэ ящIыну. Мис арщ дэтхэнэ зы артельмикI абы и дэтхэнэ зы членмикI колхоз псэукIэм и сталинскэ Уставым къалэну хуигъэувыр.

Уставым и лкъ иткIэ дэтхэнэ колхозмикI государствэ обязательствэхэр ягъэзэщIа пэужь файдэ кърагъэщIа ахъщэхэмкIэ хагъэхъуэи хуейщ фондыр, абы къыхагъэкIыурэ зэрылажьэ Iэмэпсымэхэр ящхьэ Iуэхум щелэжьхэр псоми яхузэхуэдэ Iуэхухэм къыщыдэхуэхэм дежщ. Псоми абыхэм нэхъ ныIэ хуабжьу зытырагъэтыр артелым и хозяйствэращ. Абы къыхэкIкIэ артелым и чэзум дежи егъэзащIэр государствэм ирыгын хуейкIэ планыр, фондышхуэхэр егъэгъотыжын псоми яхузэхуэдэ хозяйствэм зыкъырагъэIэтыным щхьэкIэ икIи трудоденкIэ иратым хагъахъуэр. Абхуэду, колхозым 1940 гъэм къэралым иритащ икIи ирищащ гъавэ центнер мини 4,1-м щIигъу, 1943 зауэ гъэм —цен нер мини 6,2. 1940 гъэм псоми яхузэхуэдэ фондым халъхьащ гъавэ центнер мини 3-м нэс, 1943 гъэм—центнер мини 3,2. 1940 гъэм колхозхэхэм трудоденкIэ хуагуэшащ гъавэ килограмм 1,2 трудодень къэсыхункIэ хуэзу, 1943 гъэм—килограмм 1,9, абы нэмыщIу ахъщэ соми 3 кIэпIакIэ 52-рэ икIи мэкъумылэ куэдикI ящхьэзакъуэ жэмхэм щхьэкIэ.

Абхуэдэщи колхозхэм я кIуэцIкIэ псоми яхузэхуэдэ Iуэхумрэ я щхьэ Iуэхумрэ зэдэгъэкIуэныгъэмкIэ нэхъыщхьэу щытыр езыхэм я артельхэм дежи яхузэхуэдэ хозяйствэм колхозхэтхэм нэхъ къару нэхъыбэ халъхьэу щытмэ, колхозым нэхъ егъэщIыр колхозхэтхэр зыхуэныкъуэр. Артелым и хозяйствэм дэтхэнэ колхозхэтрикI хэлэжьыхьыныгъэр амал зимыIэщ.

ИщхьэкIэ зэрыжытIам хуэду колхозхэтхэм яIэ хозяйствэр дыIэпыкъуэгъу къу къудейуэ араш. Ауэ абы къикIкым ар щымыгъыIэхэи хуейуэ. Псоми яхузэхуэдэ хозяйствэ инрэ колхозхэтым мы индыду хозяйствэ цIыкIу иIэныгъэмрэ— иджырей колхоз псэукIэм и зы Iуэхугъуэщ. Зауэм зэрыщIадзэ лъандэрэ колхоз руководитель гуэрхэм пщIэ хуамыщIу къыщIэкIащ колхозхэтхэм я щхьэкIэ ябгъэдэлъ хозяйствэм.

Абхуэду гугъэныгъэр щыуэныгъэщ икIи зэран мэхъур. Сыт щыгъуикI зыщыгъэгъупщэн хуейкъым товарищ Сталин и псалъэхэр, колхозхэм я руководительхэм яхузэгъэзауэ: „Фэ иджырикI къывэлейкIыжу гъавэр фимыIэмэ икIи фэ колхозхэт щхьэхуэхэм, абыхэм я бынхэм зыхуеину псорикI явмытыфу щытмэ, — жиIащ товарищ Сталин,—абы щыгъуэм колхозым ищтафиныкъым псорикI, щхьэзакъуэ къэсыхункIэ зыхуэныкъуэ псорикI игъэнщIыну. Абы щыгъуэм зэращу жыIэи хуейщ, лэжьыгъэми мыбхуэдэр областыр—общественнэщ, мыбхуэдэр—щхьэIуэхущ жэуэ. Абы нэхърэ нэхъыфIщ занщIу, щэху хэмылъу, пэжу колхозхэтхэм мы индыду я хозяйствэ ягъэIэныгъэр щыгъыIэныгъэр... фэ хуитыныгъэ фиIэкъым колхозхэтхэм я унагъуэ кIуэцI псэукIэм гулъытэ хуэнмыIэну".

(КIэ іыкIуэм къэкIуэну № епле)

Западнэ Европэм щекIуэкI зэуэр

ЛОНДОН, сентябрым и 21-м. (ТАСС). Неймеген районым щIым щизауэхэмрэ авиадесантнэ дзэхэмрэ здызэхыхьэжахэм, зауэ хьэлъэ щохьэжахэм, зауэ хьэлъэ щохьэжахэм. КъыздырагъэтIысэхам нэхъ зырагъэубгъуахэщ; авиадесантнэ часть къырагъэтIысэхахэм зыхуэныкъуэхэр къаIэщIохьэхэр.

Бельгием деж союзнэ дзэхэр Леопальд каналым дежа ехъулIэныгъэшхуэхэр къалъэщащ, Антверпен и къухьэпIуэкIэ.

Сентябрым и 20-м бомбардировщик хьалъэхэр хуабжьу теуахэщ германскэ гарнизоным, Кале щыIэ биим и гъэбыдапIэ позициихэм.

Южнэ Голландием деж щIым щызауэ союзникхэм я дзэхэр германскэ границым зэпырыкIахэщ. Адрей пунктхэм деж зауэ гуащIэ щокIуэкIыр, псом хуэмыдэжу Штольберг деж (Аахен и къуэкIыпIэIуэкIэ), город Дикирх и къуэкIыпIэIуэкIэ (Люксембург).

Мозель псым и ауэым деж, Мец и ипщэIуэкIэ, союзникхэм я дзэхэм биим зигъэзэныгъэ гуащIэ къищIым I щIахэщ.

Луара псым ипщэIуэкIэ плену зыкъатахэщ немец 19.312 генерал Эмстер и командованиекIэ.

ЛОНДОН, сентябрым и 21-м (ТАСС). Адриатическэ фронтым и участкэм дежи зауэ гуащIэ щокIуэкIыр. Махуэ псом и кIуэцIкIэ зауэ хьэлъэхэр ирагъэкIыэкIа неужькIэ, 5 рей американскэ армием и частхэм „Готскэ линиям" и пхытхъныгъэм нэхъ ин зырагъэщIахэщ икIи город Фиренцуол гъунэгъу хуэхъуахэщ.

Дыгъуасэ бомбардировщик хьэлъэ соединение ин истребительхэрикI я гъусэхэу теуащ Венгриям и гъущIгъуэгурэ Чехословакиям и военнэ объектхэмрэ. БомбэкIэ еуащ сортировочнэ станц Хатван, Дьер, Будапешт и гъущIгъуэгу лъамыжым, Малаки щыIэ аэродромхэм.

Адрей соединениехэр теуащ биим и военнэ объектхэу Югославиям, Грецием щыIэхэм, зауэ здекIуэкI щIыпIэхэм.

Союзникхэм я флотыр гуащIэу еуащ Порто Матрицио Италиям деж, Крит островым и гавань Кония. Абыхэм зэранигъэщхуэ ирахахэщ.

ЛОНДОН, сентябрым и (ТАСС). Союзникхэм хэр Неймеген кIуэцIыр ри ищхъэрэмкIэ кIуэ бийм и зигъэпэныгъэ хэр зэпащIкIэрэ. Союзн я бронетанковэ къ „Неймеген лъамыжыр тэкIэрэ, авиадесантнэ ягъусэу Ваал псым и рэ Iуфэм икIахэщ икIи рэкIэ кIуэтэныгъэр кIуэкIахэщ. Город Нейбийм къыIэщIагъэкIыжа

Клин нэхъыщхьэу, здэщыIэм союзникхэм хэм ящIахэр, ЭйндгофлъэныкъуитIыкIи убгъуащ Союзнэ дзэхэ мерен нэсахэщ, къуэкIы мкIэ щыIэм, абы и пIаIуэкIэ щыIэ район Вин ро деж зауэ щырагъ кIыр.

Шельды псым къуэ зэ районым деж союзн хэм къащтащ Тернезен канал Леопольди. и псыIуфэм деж биим щIыр къыIэщIагъэкIыж гъэр ирагъэкIуэкIыр.

Дзэхэу, Южнэ ГолланкъикIхэу Германиям и гр цэм зэпырыкIахэр, Гейлехен мили 3-кIэ къуэкIэтат Штольберг-Бюзбах райо деж, Аахен и къуэкIыпIэкIэ, союзнэ дзэхэм биим ниIыгъэр къыIэщIагъэкIэныгъэр ирагъэкIуэкIэр. Штольберг деж урам щырагъэкIуэкIэр.

Сентябрым и 21-м бомбардировщик ику итхэр Эр Герольштейн, Пронсфельд (Германиям) и гъущIгъ станцхэм теуащ.

ЛОНДОН, сентябрым и (ТАСС). Союзникхэм я дз къащтащ Риминь. А горо къэщтэныгъэм мыхьэнэ иIэщ, сыту жыпIэмэ ар псым ь ауэ дыхьэпIэ щыIэщ.

5-рей американскэ ар къащтащ гъуэгу зэхъ мыхьэнэхуэ зиIэ Фиренца ла, Аппенин и ищхъэрэ кIыпIэ лъэныкъуэм щыIэщ.

Бомбардировщик соединениехэр дыгъуасэ и коммуникацин Югославиям щыIэхэм теу

Союзникхэм я авиа быхэм хуэдэ къабзу Грец Албаниям щызэуащ.

Финляндиям дипломатическэ зэхущытыкIэу Венгриям, Хорватиям, Словакиям хуиIахэр зэпиудыныгъэмкIэ

СТОКГОЛЬМ, сентябрым и 21-м. (ТАСС). Хельсинскэ радиом къырагъэхьащ, Финляндиям дипломатическэ зэхущытыкIэу Венгриям, Хорватиям, Словакиям хуиIахэр зэпиудауэ.

Ответ. редактор М. САКИЕВ.

Удз Iэзэгъуэ къэзыщIэ колхозхэ, колхозхэтхэ

Черкесскэ областым и аптекэ псомкI щIадэщ удз Iэзэгъуэ къызэхуахьэсыным икIи колхозхэм къызэрахьэ удз Iэзэгъуэхэр къыIэхыныгъэм. Удз Iэзэгъуэ къезыхьэлIэхэм и Совнаркомым и постановлениемрэ НаркомзагсссР-м и приказымрэ я пунктIэ колхозхэм, колхозхэтхэм щхьэзакъуэ унагъуэхэм щIэт удз Iэзэгъуэр (хьэцыбанэ, госпостановкэу ят кIэртIофым е нэгъуэщI хадэхэкIхэм ратовэу: хьэцыбанэ гъэгъуауэ зы килограмм кIэртIофе нэгъуэщI хадэхэкIхэу килограмми 8 пагъэувыр. Хьэцыбанэ зытхэм хуемэ нагъуэщI хьэпшыпIи и уасэр иратыр.

Областной аптека.

ВУ 00256 Редакциим и адресыр: г. Черкесск, Дом Советов, комната № 54 Черкесское областное государственное типография